僱員補償援助基金管理局

Employees Compensation Assistance Fund Board

香港灣仔摩理臣山道 9 號天樂廣場 33 樓

33/F, Morrison Plaza, 9 Morrison Hill Road, Wanchai, Hong Kong

電話 Tel: 2116 5684 傳真 Fax: 2109 0310 電郵 Email: contact@ecafb.org.hk 網頁 Homepage: http://www.ecafb.org.hk

Ms. Kally Lam

Our Ref: ECAFB/138676/jk

Deputy Director of Practitioners Affairs
The Law Society of Hong Kong,
3/F, Wing On House, 71 Des Voeux Road Central,
Hong Kong

15th May 2025

Dear Ms. Lam,

Re: Prescribed form for the mandatory notification of proceedings under Section 25B(1) of the Employees Compensation Assistance Ordinance ('ECAO'), Cap. 365 (revised to incorporate Personal Information Collection Statement)

We write on behalf of the Employees Compensation Assistance Fund Board ('the Board'), which was established under the ECAO to administer the fund to provide assistance to injured employees or eligible family members of deceased employees who fail to receive employees' compensation or common law damages for which the employer is liable after exhausting all legal and financially viable means of recovery from the employer (or insurer) concerned.

Section 25B(1) of the ECAO stipulated that:-

- 'Where, after the commencement of this section, a person commences by writ proceedings in respect of a claim for compensation or damages, the person shall <u>serve on the Board</u> and, where applicable, the insurer concerned <u>a notice of the proceedings</u>—
- (a) in writing in <u>a form specified by the Board</u>, signed by the person and accompanied by a copy of the writ;
- (b) by registered post; and
- (c) subject to subsection (2), not later than 30 days after the date on which the writ is filed with the court.'

Striving for strict compliance with the Personal Data (Privacy) Ordinance, the contents of the existing prescribed form have recently been reviewed and a Personal Information Collection Statement is included. Enclosed please find a specimen of the revised prescribed form in both English and Chinese versions ('the Revised Form') for your reference.

The softcopy of the Revised Form could be downloaded from our official website at https://www.ecafb.org.hk/en/public-forms.php.

It would be most grateful if you could circulate this letter and the specimen of the Revised Form to your members for their kind attention. We would also like to remind your members of the consequences of failing to comply with the said provision as set out in Section 25B(6) of the ECAO.

If you have any enquiries, please feel free to contact our Ms. Janet Kwan, at 2173 4565. Thank you for your assistance in this matter.

Yours faithfully,

Secretariat
Employees Compensation Assistance Fund Board

Encl. AC/jk

Employees Compensation Assistance Ordinance (Cap. 365) Section 25B

Notice of Proceedings

A person who sustained injuries at work and intends to apply for payments from the Employees Compensation Assistance Fund is required to serve a notice of proceedings on the Employees Compensation Assistance Fund Board not later than 30 days after the filing of a Writ or an Application with the court particularized under Part VIII of this Notice.

Section 25B(1) of the Ordinance stipulates –

- "Where, after the commencement of this section, a person commences by writ proceedings in respect of a claim for compensation or damages, the person shall serve on the Board and, where applicable, the insurer concerned a notice of the proceedings—
 - (a) in writing in a form specified by the Board, signed by the person and accompanied by a copy of the writ;
 - (b) by registered post; and
 - (c) subject to subsection (2), not later than 30 days after the date on which the writ is filed with the Court."

To: The Employees Compensation Assistance Fund Board

Part I: Particulars of Applicant / Plaintiff *

(* Delete whichever is inappropriate)

Name (Mr/Mrs/Miss/Ms*) (Chi): (Eng):	Age:	ID Card No:
Address:	Contact Tel No: (Home) (Mobile)	Date of Injury/Death*

Part II: Particulars of Employee (Not applicable if same as Part I)

Name (Mr/Mrs/Miss/Ms*) (Chinese): (English):	Age:	ID Card No:
Address:	Contact Tel No: (Home) (Mobile)	Date of Injury/Death*

Part III: Particulars of Respondent(s) / Defendant(s)

Name (Chi):	Name of Person-in	Name of Person-in-charge (Mr/Mrs/Miss/Ms*):	
(Eng):			
Relationship with employee:			
Address:	Tel No:	Business Registration Certificate / ID Card No:	
	Fax No:		

Part III: Particulars of Respondent(s) / Defendant(s) (Cont'd)

(Eng):	employee:	_		
Address:		Tel No: Business Registration Certificate / ID Card No		
Part IV: Particula	rs of Employer / Principa	l Contractor (Not applicable if same as Part III)		
Name (Chi):(Eng):		· ·		
Relationship with	employee:	-		
Address:		Tel No: Business Registration Certificate / ID Card No		
		Fax No:		
Part V: Particular	s of Insurer(s)			
Name:		Policy Number:		
Address:		Period of Insurance:		
Notice to Insurer served? Yes / No* If yes, the date of service:		Notice to Insurer enclosed? Yes / No*		
Part VI: Particula	rs of the Claims			
Employees' Compensation (EC)	Court Action No:	Amount of Claim: HK\$		
		Partially / Fully paid? Yes / No* If yes, amount paid: HK\$		
Common Law Damages	Court Action No:	Amount of Claim (net of EC Claim, if any):		

Part VII: Particulars of Legal Representatives Applicant / Plaintiff * Respondent(s) / Defendant(s) * Name Address Contact Person Tel and Fax No. Tel: Fax: Tel: Fax: Part VIII: Court Proceedings Date and Mode of Service of EC Application / Writ on Respondent / Defendant EC Application / Yes / No* Writ of Summons enclosed I declare that I conscientiously believe that the information and statements given above are true. I understand and accept that information given above will be provided to members of the Employees Compensation Assistance Fund Board, the Board's legal advisers/representatives, the concerned Government Departments and parties, the court, all kinds of agents engaged by the Board to carry out investigation into the claim, and/or any parties or entities referred to in any documents used in the course of legal proceedings that relates to the claim for payment from the Fund for the purposes of processing of the application and/or carrying out of investigation therefor. The information given above will be used for the purpose of assisting the Board in carrying out its functions as stipulated in Part IV and Part V of the Employees Compensation Assistance Ordinance (Cap. 365); and it will also be used for the purpose of conducting or defending legal proceedings that the Board is empowered to take part pursuant to Cap. 365. Signed by: Date: The Applicant / Plaintiff*

Personal Information Collection Statement

The information given above will be provided to members of the Employees Compensation Assistance Fund Board, the Board's legal advisers/representatives, the concerned Government Departments and parties, the court, all kinds of agents engaged by the Board to carry out investigation into the claim, and/or any parties or entities referred to in any documents used in the course of legal proceedings that relates to the claim for payment from the Fund for the purposes of processing of the application and/or carrying out of investigation therefor. The information given above will be used for the purpose of assisting the Board in carrying out its functions as stipulated in Part IV and Part V of the Employees Compensation Assistance Ordinance (Cap. 365); and it will also be used for the purpose of conducting or defending legal proceedings that the Board is empowered to take part pursuant to Cap. 365.

Your provision of all the personal data requested in the notice of proceedings is obligatory. Your notice may be rejected or may not be considered if you fail to provide all information as requested or if it is not clear from your statements that you are entitled to apply to the Board for assistance under Cap. 365.

You are required to notify the Board if there are any subsequent changes to the information provided after submission of the notice of proceedings.

For correction of or access to personal data after submission of the notice of proceedings or other enquiries about the notice, please contact the Administration and Finance Officer of the Secretariat of the Board (Address: 33/F, Morrison 3 of 3 Plaza, 9 Morrison Hill Road, Wanchai, Hong Kong) or the legal representatives appointed by the Board.

《僱員補償援助條例》第25B條

訴訟通知

工傷後有意向僱員補償援助基金申請付款者須於入稟法院發出僱員補償申請或傳訊令狀後30天內將此訴訟通知填妥並送達僱員補償援助基金管理局。

《僱員補償援助條例》第25B條(1)款規定:-

凡在本條生效後,任何人就補償或損害賠償申索而以訴狀展開訴訟,該人須向管理局及有關 承保人(如適用的話)送達訴訟的通知,而該通知 —

- (a) 須以書面及以管理局所指明的格式作出,並由該人簽署及附有訴狀文本;
- (b) 須以掛號郵遞送達; 及
- (c) 除第(2)款另有規定外,須在向法院提交訴狀的日期後30日內作出。

致:僱員補償援助基金管理局

(中文): _____

與僱員的關係:

地址:

(英文): _____

第一部:申請人/原告人*資料

姓名(先生/太太/小姐/女士*)

* 請刪去不適用者

商業登記證號碼

/身份證號碼:

中文:	_ 年齡:	身份證號碼:
英文:	電話 住所: 流動/公司:	
第二部:僱員資料 (如與第一部相同,則	引毋須填寫本部份)	
姓名 (先生/太太/小姐/女士*) 中文:	年齡:	身份證號碼:
地址:	電話 住所: 流動/公司:	
第三部:答辯人 / 被告人資料		
夕稲	鱼害 \	·///_ // ///////////////////////////////

電話:

傳真:

第三部:答辯人/被告人資料(續)

名稱		負責人姓名(先生/	太太/小姐/	女士*)
(中文):				
(英文):				
與僱員的關	條:			
地址:		電話:		商業登記證號碼/
		傳真:		身份證號碼:
			- *** T7 // 3	
に到り、信口品	三和總承判商資料 (如與第三	\$\$相问,則毋須填為本 	、部份 /	
名稱 (中文):	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	負責人姓名(先生/	太太/小姐/	女士*)
	條:			
地址:		電話:		商業登記證號碼/
		傳真:	·	身份證號碼:
	-			
第五部:承任	保人資料			
 名稱:		保單號碼:		
]:	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		
是否已送	達承保人通知書?	 是/否*		
如「是」	,請列明送達日期:			
承保人通知	紅書副本	已附上/未附上*		
第六部:索伽	賞項目			
	法院的僱員補償訴訟案編號	索償數額:	HKS	\$
僱員補償		已部分/全數支付	t? 已作	寸/未付*
		如已付,已付之	數額:HK	\$
				•

索償數額(扣除僱員補償後):

HK\$ ____

法院的人身傷亡訴訟案編號

損害賠償

第七部:法律代表資料

申請	大/原告人*	答辯人/被告人*
名稱		
地址		
		
聯絡人		
電話號碼		
第八部:法庭訴訟		
向被告人送達 僱員補償申請 / 傳訊令狀 的日期及方式		
僱員補償申請 / 傳訊令狀	已附上/未附.	<u>-</u> *
的政府部門及人士及/或法院》 何文件內提及的機構/人士用」	を僱員補償援助基金管理 み/或該局委託協助調査本 以處理本人之申請及/或並 《僱員補償援助條例》第	局之成員及/或該局之法律顧問及/或株 工人申請之機構/人士及/或在法津訴訟中 進行有關之調查。上述資料會用作協助 IV和V部下的職能;資料亦會被僱員補

收集個人資料聲明

申請人/原告人*

上述資料會送交僱員補償援助基金管理局之成員及/或該局之法律顧問及/或相關的政府部門及人士及/或法院及/或該局委託協助調查本人申請之機構/人士及/或在法津訴訟中任何文件內提及的機構/人士用以處理本人之申請及/或進行有關之調查。上述資料會用作協助僱員補償援助基金管理局執行《僱員補償援助條例》第IV和V部下的職能;資料亦會被僱員補償援助基金管理局用作根據該條例來處理、參與和抗辯法律訴訟。

通知人在訴訟通知書上必須提供所需的資料。通知人如未能提供所需的資料,或所填寫的資料未能清楚顯示通知人有權根據《僱員補償援助條例》向管理局申請援助,則通知書可能被拒絕或不獲受理。

提交訴訟通知書後,訴訟通知書內所提供的資料如有任何更改時,通知人須立刻通知管理局。

提交訴訟通知書後,如通知人欲更改或查詢個人資料或與通知書有關的事宜,請與管理局秘書處行政及財務主任(地址為香港灣仔摩理臣山道9號天樂廣場33樓)或管理局所委派的法律代表聯絡。